

# よこはまりびんぐがйд2009 (やさしいにほんご)

## リビングガイド2009 (やさしい日本語版)



### よこはまし 横浜市

#### よこはまし コールセンター

よこはましの ことについて でんわで きくことが できます。

**TEL : 045-664-2525**

えいご・ちゅうごくご・スペインごを はなすことが できます。

じかん：げつようびから きんようび

10じ から 11じ 30ぶん、12じ 30ぶん から 16じ 30ぶん

まいつき 2ばんめと 4ばんめの どのようび

10じ から 12じ 30ぶん

(にちようび、しゅくじつ、12/29~1/3はおやすみです)

※YOKEじょうほう・そうだんコーナー (でんわ：045-222-1209) がこたえます。

# 요코하마 - 생활가이드2009

リビングガイド 2009 (ハンデル版)



요코하마시  
横浜市

요코하마시 정보 서포트 서비스  
요코하마시 콜센터  
(横浜市コールセンター)

**TEL : 045-664-2525**

대응언어: 영어, 중국어, 스페인어

시간: 월요일 ~ 금요일 10:00 ~ 11:30, 12:30 ~ 16:30

제2·4 토요일 10:00 ~ 12:30

(축일, 휴일, 12/29 ~ 1/3 제외)

YOKE정보 (TEL: 045-222-1209). 상담코너가 응답 합니다.

# Guia Prático Para la Viver em Yokohama 2009(Português) リビングガイド 2009 (ポルトガル語版)



## Cidade de Yokohama 横浜市

Yokohama Cidade Informação Apoio Serviço  
Centro de chamado de Yokohama

TEL : 045-664-2525

Línguas: atendidas: inglês, chinês, espanhol

Horário:

de segunda a sexta-feira,

das 10h00 às 11h30, das 12h30 às 16h30

2º - 4º sábado do mês, das 10h00 às 12h30

(exceto feriados e de 29/12 a 03/01)

\*Responsável é informações e consultas de YOKE(TEL:222-1209).

**Guía Práctica para la Vida en  
Yokohama 2009(Español)**  
リビングガイド 2009 (スペイン語版)



**La ciudad de Yokohama**

横浜市

Yokohama Ciudad Información Apoyo Servicio  
Centro de llamadas de la Ciudad de Yokohama

**TEL:045-664-2525**

Idiomas: inglés, chino y español

Horario de atención:

de lunes a viernes, de 10:00 a 11:30 · de 12:30 a 16:30

2º · 4º sábado del mes, de 10:00 a 12:30

(menos los días de feriados y descansos, y del 29 de diciembre al 3 de enero)

\*YOKE Centro de Información (TEL:222-1209) responderá a sus inquietudes.